Chibi Manga is Looking For
- Scanner / Raw Provider
- Translator (Japanese)
- Editors (Full or Part Time)
- Cleaners
If you like to join, then Email us at
chibi_manga@ymail.com

At Chibi Manga, we have a lot of projects that we have to work on.

But we are in need of more wonderful and hardworking staff members

Translators

Scanners

Reliable Editors

WE HAVE NO CHOICE! USE OUR SECRET WEAPON !!!

No.4

PANDA-SAN HELP US GET MORE STAFF!

YES SIR!

PLEASE JOIN CHIBI MANGA AND LEND US A HELPING HAND

♥ ♥ ♥

HEHE! DO YOU THINK THAT WORKED PANDA-SAN?

of course!

translator

ME ?

YES! WE WANT YOU! COME HELP US SPREAD THE LOVE OF MANGA!

CHIBI MANGA NEEDS YOU!!!

PLEASE!

butterfly

flower

ribbon

blood

lace

frill

女の子は可愛いもので出来ている…

カラー26P

#3

乙女HOLIC

オトメ ホリック

love triangle days

1stコミックス早々に重版決定!!

小森(こもり)みっこ

MC「KISS」

wring
wring
Oi, hurry. What am I doing?
Right now, he's in front of me, isn't he?
This time, for sure...

乙女Holic STORY
♥私、松嶋莉子は、成績優秀。文武両道。完璧な学園生活を送っています。理由は、元々お父さんの学校だった集英学園の理事長になるため！
♥そう、学生、兼、理事長の指導を頼まれたけど、エロいし、性格悪いしすごく嫌い。大嫌い。
♥テストで2位？この私が？意味が分からないと思っていたら、1位はこの学校の副理事長の息子、優木孝弘。その上、私が理事長の座を狙っていることも彼にバレちゃって!?犬ピンチ!!口止めしないと!!
松嶋莉子
子色兼備女子！亡き父が経営していた学校を取り戻して理事長になるのを目標に日々学園生活を完璧に過ごそうと努力中！
優木孝弘
理事長の息子で、莉子のライバル。莉子以上の完璧男子。
黒瀬結
莉子の幼馴染で、莉子の秘密を知る学園唯一の生徒でもある。

This...
LOOK
WHAT'S GOING ON?
ガラッ
!
OH, NO MATSUSHIMA -SAN AND YUUKI-KUN!?
WHY, YOU TWO ARE SO COMPLETELY SOAKED!!

WE'RE ALRIGHT
turns
IT LOOKS LIKE THE FAUCET IS BROKEN.
REALLY!?
ANYWAY, GO TO THE LOCKER ROOMS AND CHANGE OUT OF THOSE
It'll be cold if you catch a cold!
SFX GRAB
Shoot... When I finally caught him too...
THEN, THIS WAY!
SO-
SORRY IT'S ALL MY FAULT YOU'RE SUBJECTED TO THIS
I won't let you escape!!
PLEASE LET ME HELP WITH SOMETHING.

ULULWAH
Are you alright?
I-I SEE?
E-Eh- yes
THOUGH SHE SAID "I WON'T LOSE" ON THE POINT OF TEARS,
WHY DID SHE GET SO CLOSE?
on her own
brr rrrrrg brrr rrrrrg
!
.....
Brrrg-
chime
YES?
Ah,
YUI-KUN, ARE YOU DONE?
YES, I'LL BE GOING NOW

WHAT'S WITH HER?
IDIOT OF A WOMAN
chime
WELL THEN...
pa'tan
THEN, TO DRY THE CLOTHES-
Now begins the important stuff!! How to stop him from telling anyone...
no one's here
Ba-DUMP
I finally caught you...
Ba-DUMP
Ba-DUMP

DON'T GET FLUSTERED!
just his jacket
NO THAT'S JUST HIM STRIPPING
drapes
HERE'S A TOWEL
gently
!!
SFX BAH
IT'S FINE, SIT!!
I'M FINE!!
No!
BAM
don't force the towel on me
BUT YOU'RE THE ONE WHO'S MORE SOAKED...
After all that, how could I endure borrowing the towel!!
SQUEEZE
.....

rub
rub quiet
GOOD
keep position!
...It's true I understand that everyone would make a fuss...
To see you so close again.
THANK YOU. YOU'RE NICE
!!!
NI NICE!?
ARE YOU SAYING I'M ACTUALLY SOFT?
good
WITH THAT, IT MAKES ME SEEM LIKE THE BULLY
"Thank you."
Ah...

THANK YOU.
...ME TOO...
I HEARD FROM SENSE!
I WAS ABROAD SO I DON'T KNOW MUCH BUT,
UWAH... THOSE WORDS SOUND LIKE HE'S LEAVING...
MANY PEOPLE ARE TALKING ABOUT IT SO,
rich boy.
THIS YEAR, THERE'S AN HONOR-CLASS STUDENT WHO'S AMAZINGLY INTELLIGENT
NOW AND FOR CARRYING ME THAT TIME
"SAY YOUR THANKS AND SORRY PROPERLY"
I CAN'T TAKE THAT KIND OF MANNERS
This really wasn't my original intention but...

MATSUSHIMA RIKO-SAN
I WANTED TO MEET YOU FOR MYSELF,
THEN... THE FIRST TIME YOU CARRIED ME, YOU KNEW IT WAS ME ?
UWAH...
blush
NO, I DIDN'T KNOW YOUR FACE.
THAT WAS SIMPLY, A BEAUTIFUL GIRL'S COLLAPSING SO I'LL HELP HER

I won't lose...
I CAN'T BELIEVE THAT
THIS IS AN ADULT-LIKE INTERACTION
He's making a fool of me!?
I KNOW TOO
PEOPLE DON'T PICK WHO THEY HELP LIKE THAT, RIGHT?
Because I want to study abroad!? simply getting even!?
What's with this person...
Natural
NO MATTER WHAT, I'LL CROSS IT WITH MY INTELLIGENCE
STUDYING AND JUST RETURNED TO JAPAN,
EVERYONE LONGS TO BE YOU THE MOST
If I don't work hard, the thing I want won't come to me.

I REALLY THOUGHT YOU WERE A BEAUTIFUL GIRL
ANNOYING I DIDN'T WANT TO SAY THAT... YET...
To hold everyone.
TRUE I DON'T PICK PEOPLE LIKE THAT, BUT
...BUT, I WAS SURPRISED.
he believes that?
Uh.

!!
I DIDN'T THINK WE'D MEET IN THE PRINCIPAL'S OFFICE
BA-DUMP
That is
I DIDN'T THINK ANYONE'S THERE, SO I WAS SURPRISED
BA-DUMP
Ka'chin
BA-DUMP
STAY CALM !!
NO MATTER WHAT HE SAYS, STAY CALM FOR THE SAKE OF A SMOOTH NEGOTIATION
BUT I DIDN'T THINK
THAT YOU'D ANNOUNCE YOU'RE ONE DAY GOING TO BE THE PRINCIPAL
haha

How frustrating.
I really want to yell at him. To tell him, don't make fun of me.
...But,
!?
THAT IS...
BAH
To the son of the principal.
To this person.

The only thing I can say at this moment.
DON'T LAUGH ...
blush
I WASN'T TRYING TO MAKE FUN OF YOU.
—SORRY.

RE REALLY!?
!!
YES
I won't say it
IT'S ALRIGHT
shuffle
erm
?
shuffle
TH-, THEN,
Si...
sign
HERE...
CONTRACT
YOU DON'T NEED THAT
I WON'T TELL ANYONE

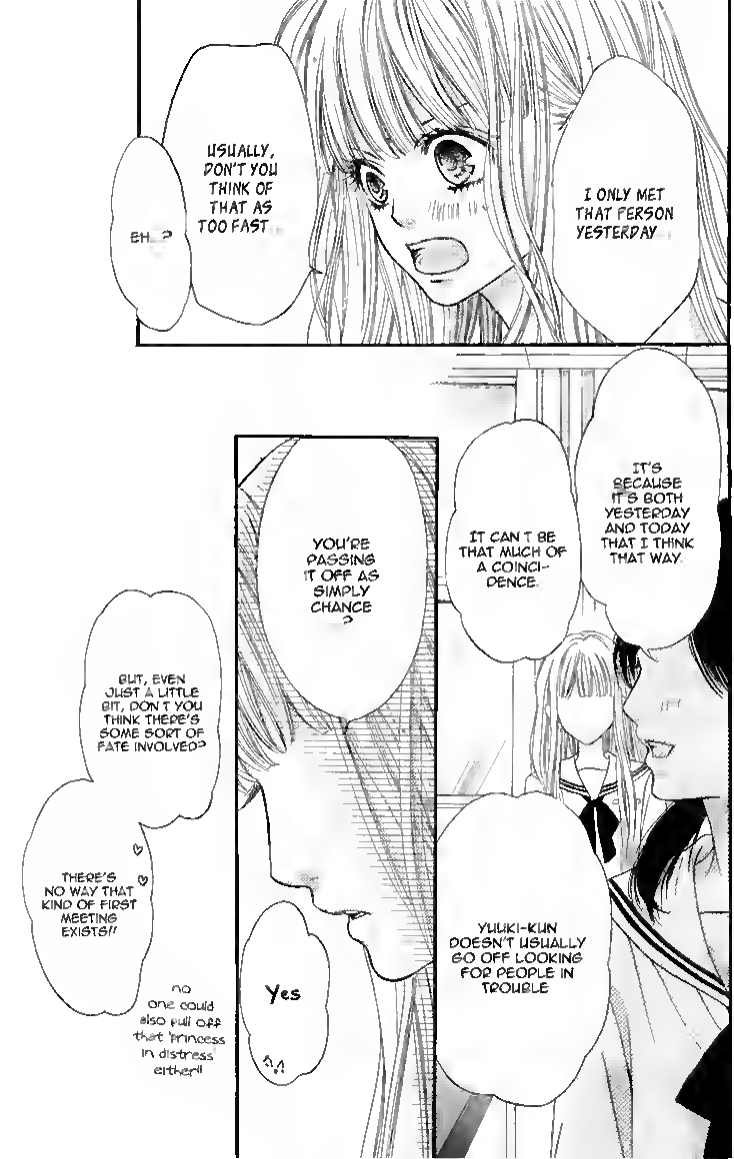
HERE
PROMISE
.....
WAH...
PINCH
puccch
kya
PINKY PROMISE IS FOR KIDS!!

!?
Cheek!?
WHAT!??
HUH? WHAT'S WITH ME?
!?
SOME-HOW I JUST WANTED TO TOUCH YOU...
WAS IT THAT BAD?
YOU CAME TO WANT TO TOUCH ME!?
THAT IS...
ha
kuuu
I don't like this, and you're not going to enjoy it...
NO-THING
IT'S FINE
IF HE DOES SOMETHING WEIRD, I'LL COMPLAIN OTHERWISE
sad
.....
SO...
Jasp
I can endure this...
SHOULD I AVERT MY EYES?
I WON'T LOSE!
Phase
Pinch

Is he being nice or joking around?
Really... What's with this person...
I don't get it at all.

EXCUSE ME.
!
GA°RA
Matsushima-sa-Ah, Yuuki-kun's also here.
Did I intrude on something?
Um, Sensei told me to bring a change of clothes!
and a dryer
AH-THANK YOU
CLATTER
I DON'T CATCH COLDS
I'M FINE
CLATTER
Yuu-Yuuki-kun, too, here's a dryer.
If it's alright

SFX: SPIT
ARE YOU GOING OUT WITH YUUKI-KUN??
Shocked
sigh
STOP HIM FROM BLABBING COMPLETE—?
Did I do it?
NEE NEE MATSUSHIMA-SAN
WHA... WHAT'S THAT!?
WHAT ARE YOU SAYING—
Wah
YOU'RE SURPRISED?
ISN'T HE SOMEWHAT YOUR TYPE? YUUKI-KUN IS
And, he helped you out again.
If it was me, I'd fall for him
It's like a miracle!!
THE... THE MIND OF A GIRL IS AMAZING...
21


EH...?
USUALLY, DON'T YOU THINK OF THAT AS TOO FAST...
I ONLY MET THAT PERSON YESTERDAY...
IT'S BECAUSE IT'S BOTH YESTERDAY AND TODAY THAT I THINK THAT WAY.
IT CAN'T BE THAT MUCH OF A COINCI-DENCE.
YOU'RE PASSING IT OFF AS SIMPLY CHANCE...?
BUT, EVEN JUST A LITTLE BIT, DON'T YOU THINK THERE'S SOME SORT OF FATE INVOLVED?
THERE'S NO WAY THAT KIND OF FIRST MEETING EXISTS!!
no one could also pull off that "princess in distress either!!
Yes
YUUKI-KUN DOESN'T USUALLY GO OFF LOOKING FOR PEOPLE IN TROUBLE

THE RED THREAD OF FATE.
I DON'T THINK THAT WAY.
Aww
YOU'RE BORING
WELL, EVEN IF YOU DON'T THINK THAT WAY YOU MIGHT ALREADY BE TIED TO-GETHER
...?

clench
Or something ♡
Sorry I really love shoujo manga so ♡
creak
Fate...?
crinkle
.....
That person is the son of the current principal.
I'm the daughter of the previous principal, so there might be a point.
BOOK 2-1
NOT HERE...
BYE
THAT GUY WENT HOME
I told him to commence self-study
SI—LENCE

.....
YUI-KUN, WHAT'S THAT?
a key?
That's why, definitely,

There's no such thing as a red thread of fate.
No
To Be Continued

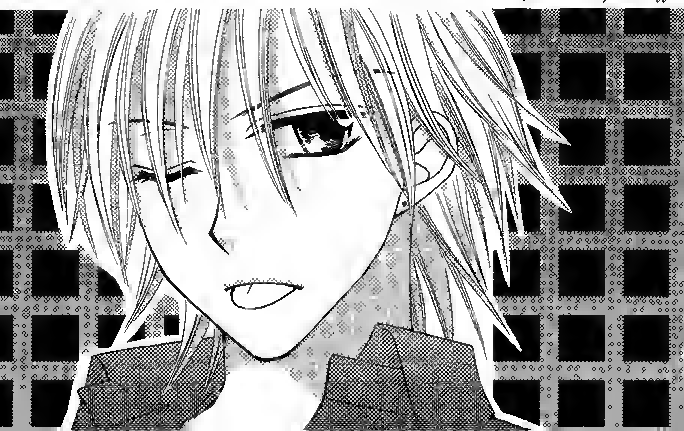
Recruiting Page

Do you love reading shoujo manga but wish there were more releases? Then... why don't you help us?

Chibi Manga is recruiting more staff so we can release more manga to all manga fans. Anyone who likes to help us, knows how to translate Japanese to English or is able to scan manga can email us at chibi_manga@ymail.com

We will be waiting for you ^^

Chibi Manga Staff



If you enjoyed Reading this Manga, Please support the Mangaka by Buying the Original copy once it becomes Available in your Country!

Chibi Manga Scanlation

Otome Holic
Chapter 3
Chibi Manga
Scanner: Taka_Miaka
Translator: Butter
Proofreader: Kennedy Ishi
Editor: Elle
Qcer: Taka_Miaka